

# NOTICIAS SOBRE BIOCOMBUSTIBLES

Organización Latinoamericana de Energía

*BOLETIN No. 13*  
Fecha: Enero 31, 2007

---

## **Argentina:**

- Santa Fe incentivar  la producci3n de combustibles de origen vegetal
- Inician la producci3n de biodiesel de colza en una planta instalada en Junín

## **Brasil:**

- Setor sucroalcooleiro promete energia para o sistema elétrico
- Falta de estoque estimula alta do álcool, diz consultor
- Petrobras inicia produ o de diesel HBio até o fim do ano
- Empresas paulistas investem em biodiesel no Tocantins
- Impulsa EE.UU. un pacto energético
- En Brasil, el etanol alimenta el optimismo econ3mico
- Petrobras fecha com estatal nigeriana para exportar alcohol
- Investimento estrangeiro em álcool salta 3150% em 2006
- Biodiesel da Petrobras deve chegar a 855 milh3es de litros em 2011
- Shell inicia comercializa o de biodiesel no Par 

## **Colombia:**

- Las estaciones del Oriente se alistan para la biogasolina
- La remolacha es la nueva estrella en la producci3n de los biocombustibles

## **Costa Rica:**

- Costa Rica recibirá capacitaci3n de colombianos sobre etanol en un mes

## **Chile:**

- Informe revela negativo escenario para biocombustibles

## **Ecuador:**

- Venta de biocombustible, pendiente

## **Honduras:**

- Agilizan exoneraciones a biocombustibles

### **Nicaragua:**

- Nicaragua exportará etanol
- Producción de biocombustibles beneficiará a pequeños productores

### **Perú:**

- Petrobras producirá biodiesel con apoyo de Sierra Exportadora
- Mayor Impulso a los biocombustibles

### **Otros Países:**

- UE garante que está a promover biocombustíveis
- Espanha quer elevar uso de biocombustíveis para 5,75% até 2010
- Estrategia energética de Estados Unidos impulsa los Commodities

---

### **ARGENTINA:**

#### **24.01.2007 - Santa Fe - El Litoral - “Santa Fe incentivaré la producción de combustibles de origen vegetal”**

El gobernador Jorge Obeid ratificó que el 1° de febrero próximo anunciará una serie de medidas tendientes a declarar a Santa Fe "provincia productora de combustibles de origen vegetal". El tema fue motivo de una larga reunión ayer en Casa de Gobierno, con funcionarios y legisladores nacionales y provinciales. El gobierno confía en que esos anuncios acelerarán la toma de decisiones en la materia. En la provincia funcionan de manera bastante experimental cuatro plantas de pequeña producción, aunque hay anuncios importantes realizados y por realizar, que tienen la mira puesta en el mercado europeo. Estas empresas, generalmente ligadas al mercado exportador de cereales, tienen la mira en las necesidades de la Comunidad Europea, que en pocos años obliga a utilizar el 10 % de bío en cada litro de combustible que se venda.

#### **27.01.2007 – Mendoza - Los Andes - “Inician la producción de biodiesel de colza en una planta instalada en Junín”**

En sólo siete días más, Mendoza estará produciendo biodiésel obtenido a partir de semilla de colza cultivada en la provincia. El combustible será elaborado en una planta instalada en uno de los galpones de la vieja estación ferroviaria La Colonia, en el departamento Junín, en el marco de una iniciativa que, sobre la base de un proyecto del INTA, alienta la siembra de la oleaginosa para que cada productor pueda obtener su propio combustible para trabajar la finca.

Fuente: “The News Says Argentina, E-Newsletter”

### **BRASIL:**

### 17.1.2007 - Brasília - Agência Estado – **“Setor sucroalcooleiro promete energia para o sistema elétrico”**

O presidente da União da Indústria de Cana-de-Açúcar (Unica), Eduardo Pereira de Carvalho, disse nesta terça-feira ao Estado que o setor tem condições de oferecer ao sistema elétrico do País cerca de 2 mil megawatts (MW) nos próximos quatro ou cinco anos. Ele fez a estimativa ao sair de reunião com o ministro de Minas e Energia, Silas Rondeau, com quem conversou sobre a participação das usinas de açúcar e álcool nos próximos leilões de energia, previstos para maio. As usinas produzem energia elétrica por meio do processo conhecido como co-geração, que envolve a produção simultânea de energia térmica e elétrica a partir do mesmo combustível. O presidente da Unica salientou que a indústria canavieira já participou de todos os leilões de energia organizados pelo governo.

### 17.1.2007 – Invertia – **“Falta de estoque estimula alta do álcool, diz consultor”**

A sazonalidade dos preços do álcool continuará existindo enquanto não houver um mecanismo regulador de mercado. A avaliação é de Plínio Nastari, presidente da consultoria Datagro e especialista no setor. Para ele, a melhor alternativa para regular o mercado seria a formação de estoques estratégicos de álcool, que, apesar de a legislação brasileira exigir a sua formação, ainda não existem. A Lei nº 8176, de 1991, instituiu o Sistema Nacional de Estoques de Combustíveis (Sinec), determinando a criação de estoques para todos os combustíveis, inclusive o álcool. A legislação foi obedecida para todos os combustíveis, exceto para o álcool. "Muitos argumentam que a lei não foi regulamentada e esquecem que o decreto 238 obriga a criação dos estoques de álcool. Na avaliação de Nastari, os estoques de álcool poderiam funcionar como regulador do mercado, possibilitando ao governo comprar o produto por um preço mais baixo durante a safra e estocar para vendê-lo na entressafra.

### 18.1.2007 - O Globo – **“Petrobras inicia produção de diesel HBio até o fim do ano”**

A Petrobras dará início à produção comercial de diesel por meio do processo Hbio em pelo menos quatro de suas refinarias até o fim do ano. A tecnologia prevê a introdução de óleo vegetal durante o refino do diesel e resulta num produto com teor "bem menor" de enxofre, segundo Nilo Carvalho Vieira Filho, gerente-executivo. "Até o fim do ano, pelo menos quatro refinarias já estarão processando com óleo vegetal", disse ele, em entrevista durante o Reuters Global Biofuel Summit. A companhia espera usar por ano de 200 milhões a 225 milhões de litros de óleos vegetais, principalmente de soja, para produzir o diesel por meio do processo Hbio. O conteúdo mais reduzido de enxofre representa um benefício ambiental, mas a produção será vendida como diesel regular, disse Carvalho, acrescentando que a companhia não espera preços mais altos pelo produto.

### 19.1.2007 - Palmas - O Globo – **“Empresas paulistas investem em biodiesel no Tocantins”**

O Consórcio Global Agrienergy, formado pelas empresas paulistas Vigna Brasil e Agropecuária Terra Vista, vai investir cerca de R\$ 60 milhões no estado de Tocantins para a produção de biodiesel. O investimento será aplicado na construção de uma esmagadora, usina de biodiesel e plantação de oleaginosas como pinhão-mansão e

girassol. O cronograma de investimento foi apresentado ao secretário de agricultura tocaninense Roberto Sahium. No projeto, constam três etapas de desenvolvimento. A primeira, já iniciada, é a parte de conhecimento das potencialidades e condições logísticas do solo e clima tocaninenses. Na segunda etapa é o início do plantio das oleaginosas, prevista para o próximo semestre. A terceira e última etapa é a construção da usina e implantação da esmagadora, primeira a ser construída no estado. A usina terá uma capacidade de processar 100 milhões de litros de biodiesel/ano, quando estiver em pleno funcionamento, o que está previsto para meados de 2009. O empreendimento vai ser implantado entre os municípios de Paraíso e Palmas.

26.01.2007 - Buenos Aires - La Nación - **“Impulsa EE.UU. un pacto energético”**

Sin grandes anuncios y sin promover debates políticos, los gobiernos de Estados Unidos y de Brasil tejen hace meses una alianza que promoverá la producción y comercialización de biocombustibles en el hemisferio para reducir la dependencia del petróleo. El acuerdo entre Washington y Brasilia abarcará a otros países que produzcan etanol o afronten serios desafíos sociales, dijeron a La Nacion fuentes que participan de las negociaciones en esta capital. El lanzamiento del pacto energético, denominado “Estrategia de Biocombustible para América latina y el Caribe”, está previsto para este año. Ya tiene fondos asignados y apunta a movilizar miles de millones de dólares en un futuro cercano, mediante “una sociedad estratégica de Estados Unidos y Brasil para la región”, según sus negociadores. La alianza busca diversificar la provisión energética de Estados Unidos, que importa petróleo de Irán, Irak, Nigeria y Venezuela, entre otros países conflictivos. En una conferencia que ofreció, también este martes, en el Centro para Estudios Estratégicos e Internacionales, Shannon describió sucintamente la posible alianza. No aportó detalles porque, según aclaró, todavía es un proyecto en marcha que espera “revelar en el curso del año”.

26.01.2007 - Buenos Aires - La Nación - **“En Brasil, el etanol alimenta el optimismo económico”**

Brasil, el mayor exportador mundial de etanol, será el país más beneficiado si Estados Unidos reduce en un 20% el consumo de nafta, como anunció el presidente George W. Bush el martes último. La intención del mandatario norteamericano de reemplazar parte del consumo de petróleo por etanol fue bien recibida por el ministro de Industria y Comercio de Brasil, Luis Fernando Furlan, que participa del Foro Económico Mundial, en Davos, Suiza. “Para Brasil, la ampliación del consumo de etanol en el mundo es favorable, independientemente de si vendemos o no. Esto siempre va a suponer nuevos negocios para las empresas brasileñas, porque tenemos esa tecnología desde hace 30 años, en cuanto a ventas de tecnología, motores y equipamientos”, destacó el ministro. Furlan insistió en que aunque Estados Unidos, que ya produce etanol, quiera llevar a cabo este proyecto, sólo con producción propia, “Brasil tiene el mayor interés en esa decisión”. El funcionario precisó que el Instituto de Meteorología de Brasil ya está trabajando con la institución homóloga norteamericana “para fijar estándares comunes para la calidad del etanol” y poder “negociar en futuros mercados [ya que] actualmente los biocombustibles no están sometidos a estándares”.

26.1.2007 - Río - Agência Estado – **“Petrobras fecha com estatal nigeriana para exportar alcohol”**

A Petrobras divulgou no final da tarde desta quinta-feira, 25, que concluiu com "sucesso" as negociações com a estatal nigeriana de petróleo Nigerian National Petroleum Corporation (NNPC), para exportação de álcool anidro combustível. A primeira carga, de 20 mil metros cúbicos, será embarcada no Terminal da Ilha D'Água, no Rio de Janeiro, e descarregada em Lagos, em fevereiro próximo. Segundo nota divulgada nesta quinta, as negociações foram conduzidas no âmbito do Memorando de Entendimento assinado entre a Petrobras e a NNPC em agosto de 2005, visando a implementação do programa de adição do álcool à gasolina comercializada na Nigéria. A proposta da Petrobras, aprovada pelo governo da Nigéria, inclui a venda do produto com o apoio técnico durante a implantação do programa de adição de 10% de etanol na gasolina nigeriana. A operação e o apoio são semelhantes aos realizados com a PDVSA em 2005 e 2006.

#### **26.1.2007 – Brasília - Jornal Do Brasil – “Investimento estrangeiro em álcool salta 3150% em 2006”**

Números revelam que o álcool combustível já pode ser considerado a nova menina dos olhos do investimento externo no Brasil. Conforme relatório divulgado nesta quinta-feira pelo Banco Central, o total investido por estrangeiros nesse setor da economia aumentou mais de 3000% em 2006. No ano passado, o volume de recursos para a indústria de álcool, petróleo e outros combustíveis cresceu impressionantes 3150%. O ano terminou com US\$ 260 milhões em investimentos contra US\$ 8 milhões de 2005. Com esse aumento, o segmento que respondia por parcela próxima de zero de todo investimento estrangeiro em 2005 passou a ser responsável por fatia expressiva em 2006, de 1,2%. A explicação para esse salto é simples: o aumento vertiginoso do interesse estrangeiro pela tecnologia brasileira que transforma a cana-de-açúcar em combustível limpo, renovável e mais barato que os derivados de petróleo. Diante das discussões sobre a necessidade de se reduzir a emissão de poluentes fósseis e as metas estabelecidas no Protocolo de Kioto, o álcool combustível é encarado cada vez mais como uma das alternativas mais viáveis para o futuro próximo.

#### **27.1.2007 - Ríó - Gazeta Mercantil – “Biodiesel da Petrobras deve chegar a 855 milhões de litros em 2011”**

A Petrobras está implantando três usinas na área de biodiesel, além de um projeto piloto em desenvolvimento no Rio Grande do Norte e das parcerias em negociação. A informação é do gerente executivo de Desenvolvimento Energético da estatal, Mozart Schmitt de Queiroz, que destacou as áreas de pesquisa, desenvolvimento e aperfeiçoamento de tecnologia na unidade de Guamaré (RN). As três plantas industriais de biodiesel, acrescentou, serão implementadas na região do semi-árido, nas cidades de Montes Claros (MG), Candeias (BA) e Quixadá (CE). O objetivo da estatal, segundo o gerente, é chegar a 2011 com oferta de 855 milhões de litros anuais de biodiesel. Ele revelou que existe a possibilidade de a estatal se associar a usinas existentes, com o objetivo de aumentar a oferta nacional de energia elétrica produzida a partir de biomassa. E que outra possibilidade seria a Petrobras colaborar com a implantação de novas unidades, 'a fim de lastrear a oferta de álcool em contratos de longo prazo, para o suprimento do mercado internacional - seriam usinas que produziriam, basicamente, etanol para exportação e energia elétrica para o mercado local.

27.1.2007 - São Paulo - Agência Estado – **“Shell inicia comercialização de biodiesel no Pará”**

A Shell Brasil começa nesta sexta-feira a distribuir e comercializar biodiesel em Belém (PA). Segundo informou a assessoria de imprensa da companhia, o produto será oferecido em mais de 40 postos da rede Shell e de 27 consumidores directos (business-to-business) atendidos por essa base. Até o fim 2007, de acordo com a companhia, os investimentos no País ficarão em torno de R\$ 10 milhões, para a adequação das bases de abastecimento que irão receber o biodiesel. "A iniciativa faz parte da política da companhia de investir em fontes renováveis de energia e em contribuir para o desenvolvimento energético sustentável do Brasil", afirma Alessandra Aragão, consultora de Marketing do Mercado Comercial da Shell Brasil. A empresa informa que, apesar da adição de biodiesel ao diesel seja obrigatória no mercado somente a partir de 2008, a companhia já comercializa o B2 em 135 postos de cinco estados brasileiros (Pernambuco, Bahia, Maranhão, Tocantins e Pará) e para 111 clientes comerciais. A Shell começou a disponibilizar o biodiesel no mercado em 22 de setembro na Base de Suape (PE). A previsão da empresa é de que durante este ano, as demais bases da região Centro-Sul serão contempladas com a comercialização de B2.

Fuente: “The News Says Brasil, E-Newsletter”

**COLOMBIA:**

26.01.2007 – Bogotá - La República - **“Las Estaciones del Oriente se alistan para la biogasolina”**

Optimismo e indiferencia son las sensaciones que se perciben en los expendedores de combustibles del oriente del país, a 95 días de iniciarse la historia de la biogasolina en esta zona de Colombia. Mientras en casi todas las 180 estaciones de servicios que se encuentran instaladas en el departamento de Santander y en el sur del Cesar se han adelantado trabajos de adecuación de tanques de combustible y mejoramiento de la infraestructura antigua, en Norte de Santander no se ha invertido un solo peso para la llegada del alcohol carburante. Así lo confirmaron el director ejecutivo y vicepresidente de la Junta Directiva de la Federación de Distribuidores de Derivados del Petróleo (Fendipetróleos) en Santander y Norte de Santander, Farid Jones y Alberto Moros, respectivamente. De acuerdo con Jones en promedio cada estación, tanto del área metropolitana de Bucaramanga como de las diferentes provincias, ha invertido o tiene presupuestado destinar este año alrededor de 100 millones de pesos para instalar equipos compatibles con el biocombustible.

26.01.2007 - Bogotá – Portafolio - **“La remolacha es la nueva estrella en la producción de los biocombustibles”**

Aunque la caña de azúcar es hasta ahora el producto líder para la producción de etanol, como resultado de sus altos niveles de conversión, muy pronto tendrá una franca competencia por parte de un rival que había mantenido guardado muchos de sus atributos como biocombustible: la remolacha blanca. Los encargados de lanzar la alternativa que colocará a Colombia como pionera en la materia, fueron los representantes del grupo empresarial Maquiltec S.A, que concibieron un modelo

agroindustrial sin precedentes, dados sus innovadores componentes agrícolas y tecnológicos que requirieron varios años de investigación. Una de las áreas más novedosas la constituye el mejoramiento de una gama de variedades de semillas de remolacha, que pueden llegar a ofrecer rendimientos superiores a las 170 toneladas por hectárea, con los más altos porcentajes de extracción de azúcar, lo que puede llevar a producir alcohol en volúmenes tres veces superiores a los obtenidos en la molienda de caña.

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"

## **COSTA RICA:**

24.01.2007 - San José - La Prensa Libre - **"Costa Rica recibirá capacitación de colombianos sobre etanol en un mes"**

"Impresionado", así dijo el ministro de Agricultura y Ganadería, Alfredo Volio Pérez, que se sentía luego de su visita a Colombia para intercambiar información sobre la producción de etanol en esa nación, y aseguró que dentro de un mes expertos de ese país capacitarán a productores de materias primas nacionales, con el objetivo de disminuir en gran medida la factura petrolera. Agregó que están utilizando las técnicas más modernas produciendo 1 millón de litros diarios de alcohol para mezclar con etanol y que la meta es llegar a 1,6 millones de litros diarios. "Actualmente lo están haciendo a base de azúcar, pero están buscando utilizar otras materias primas, tal es el caso de la yuca, que para Costa Rica brindaría una gran rentabilidad. "Establecimos una serie de compromisos con el Gobierno colombiano para intercambiar información, al igual que lo hicimos con el sector privado, debido a que ellos están enfocados en tres grandes rubros: promover la legislación para la producción de biocombustibles, hacer un buen uso de la flota vehicular y lanzar una serie de instrucciones para que los sectores productivos también puedan disminuir los costos", destacó.

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"

## **CHILE:**

23.01.2007 - Santiago - El Diario Financiero/El Mercurio - **"Informe revela negativo escenario para biocombustibles"**

Un difícil escenario enfrentan los biocombustibles en Chile para convertirse en una alternativa conveniente a los combustibles fósiles tradicionales, como gasolina y diesel. Así lo reveló el informe publicado ayer por el Comité Interministerial Público-Privado, conformado para analizar la viabilidad de la producción de etanol y biodiesel en el país. La conclusión fue tajante: "con los impuestos vigentes y los actuales costos de materia prima, el biodiesel tendría un precio competitivo con el diesel con precios del petróleo en torno a los US\$ 72 por barril, asumiendo que el biodiesel no está afecto a los impuestos específicos". Esto significaría que si el país decide embarcarse en la producción de biodiesel en base a aceite de raps, el precio a distribuidor de este combustible sería cercano a los \$ 375/litro (impuesto específico excluido), valor que supera en cerca de 16% al actual precio distribuidor del diesel fósil (impuestos específicos incluidos).

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"

## **ECUADOR:**

29.01.2007 – Quito - El Universo - **“Venta de biocombustible, pendiente”**

La venta de biocombustible en Guayaquil, donde se iniciará el plan piloto de comercialización, depende de los resultados de un estudio ambiental, que espera la asignación de recursos. En tanto, los técnicos petroleros tienen lista, desde octubre pasado, toda la infraestructura para el despacho del biocombustible de la terminal de Pascuales (Guayas). Luego de aplicarlo en Guayaquil y según los planes iniciales, el proyecto se ampliará a otras zonas del país. Julio Salazar, especialista en gestión ambiental de la estatal Petroindustrial, afirmó que "estamos por contratar el estudio de impacto ambiental, que necesitará unos cuatro meses para su ejecución". Luego de analizar los resultados, la estatal empezará a despachar la mezcla para todos los vehículos que circulan en Guayaquil. El costo por galón será el mismo que se cobra, ahora, por la gasolina extra. José Pérez, técnico del programa de biocombustible de la estación Pascuales, ratificó que el producto estará compuesto por el 95% de gasolina extra y 5% de etanol.

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"

## **HONDURAS:**

25.01.2007 – Tegucigalpa - La Prensa - **“Agilizan exoneraciones a biocombustibles”**

La propuesta de incentivos a la producción de biocombustibles está entre los principales temas que deberá resolver el Congreso Nacional. La propuesta actual de incentivos incluye la exoneración por 15 años de los impuestos a los carburantes, lo que significa que el biodiésel no pagaría el 1.15 dólar de impuesto como lo hace la gasolina ni los 60 centavos de dólar que paga el diésel actualmente. Moisés Starkman, asesor presidencial en Proyectos Especiales, explicó que la exoneración de impuestos sería por 15 años y al año 16, este sector comenzaría a pagar el 25% de los tributos que cancelan los combustibles fósiles. "Estos incentivos incluyen únicamente la producción de biocombustibles, no los cultivos, porque muchos pueden confundirse con este tema". Para que los proyectos gocen de los beneficios de la futura ley deben contar con el permiso de operación que otorgará la Secretaría de Industria y Comercio, estar ubicados dentro del territorio nacional y utilizar en el proceso de producción insumos que sean de origen nacional en al menos 51%.

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"

## **NICARAGUA:**

15.01.2007 - Managua - La Prensa - **“Nicaragua exportará etanol”**

En abril próximo Nicaragua podría estar exportando etanol por primera vez, con un volumen estimado en unos siete millones de litros al mercado europeo y norteamericano, ventas que podrían dejar al país entre siete y ocho millones de dólares al año. “Probablemente en abril estemos sacando un primer embarque de alcohol, combustible al mercado europeo”, proyectó Noel Sacasa, director de Planificación y Control Estratégico de Sugar State Limited Nicaragua. En los últimos dos meses (noviembre y diciembre), el Ingenio San Antonio ha procesado 175 mil quintales de azúcar en alcohol y de eso una buena parte se está convirtiendo en etanol, dijo Sacasa. En tanto Mario Amador, secretario general del Comité de Productores de Azúcar de Nicaragua (Cnpa), manifestó que el año pasado se procesaron 80 mil quintales y ahora en dos meses ya llevan más de 150 mil. Sacasa manifestó que han desarrollado modelos para ver qué es más rentable, si el azúcar o el etanol. “Hemos estado aumentando las áreas de producción (de caña) para producir y exportar más alcohol combustibles y de esa forma nos estamos diversificando un poco”, explicó Sacasa.

23.01.2007 - Managua - El Nuevo Diario - **“Producción de biocombustibles beneficiará a pequeños productores”**

La producción de biocombustibles en la Costa Atlántica de Nicaragua beneficiará a los pequeños productores. Ese fue el compromiso que asumió el Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA) ante autoridades de la Iglesia Católica de la región. El representante del IICA, Gerardo Escudero, se reunió con el Obispo de Bluefields, monseñor Pablo Smith, y su Obispo Auxiliar, David Zywiec, ante quienes asumió el compromiso de trabajar para que el Plan Nacional de Biocombustibles beneficie de forma directa a los pequeños y medianos productores de la zona. El plan propone la siembra de 200 mil hectáreas de palma africana en áreas deforestadas de la región del Caribe, que actualmente se dedican a una ganadería extensiva de sobrevivencia. El Coordinador del Programa de Biocombustibles del IICA, Roberto Rondón, enfatizó en el "concepto estratégico del Plan", que se traduce, según dijo, en una alianza real entre pequeños, medianos y grandes productores con las empresas extractoras y refinadoras de aceite y biodiesel.

Fuente: “The News Says Argentina, E-Newsletter”

## **PERU:**

22.01.2007 - Lima - El Comercio - **“Petrobras producirá biodiesel con apoyo de Sierra Exportadora”**

La petrolera estatal Petro-Perú, la brasileña Petrobras y los funcionarios del programa Sierra Exportadora están realizando gestiones con la finalidad de constituir un circuito de producción y comercialización de biodiésel. El presidente de Petro-Perú, César Gutiérrez, en diálogo con este diario, informó que el interés de Petrobras está en la siembra de canola, vegetal del que se obtiene el biodiésel. En ese sentido, la principal preocupación es la localización de terrenos de aproximadamente 100 mil hectáreas en los cuales la petrolera brasileña pueda invertir --vía un acuerdo de producción y utilización con comunidades altoandinas-- en la siembra de este producto, para lo cual se ha comprometido a Sierra Exportadora. Mientras que Petro-Perú participará en la

comercialización de los combustibles a través de su cadena de estaciones afiliadas. Asimismo, Petro-Perú está involucrando en el proyecto a la empresa Herco, que tiene una planta, cerca de la de Conchán, con una capacidad de producción de 3.000 barriles diarios.

29.01.2007 – Lima – Expreso - **“Mayor impulso a los biocombustibles”**

A la par con la tendencia mundial de promover el uso y la producción de un combustible menos contaminante, el 5 de febrero se creará el Instituto Altoandino del Biocombustible y esta vez será la sierra la región donde se impulsará la producción e industrialización de la canola y la jatropha, gracias a una propuesta de Sierra Exportadora. El presidente del Comité de Páprika de la Asociación de Exportadores (Adex), Jorge Chepote, explicó que el instituto buscará generar el desarrollo de esta industria en la región andina. Se trata de una institución que será de carácter privado pero que, en un principio, tendrá su sede en alguna de las áreas de Sierra Exportadora, dijo. La canola es una planta que pertenece a la misma familia que la coliflor y el brócoli y que en el Perú era conocida como nabo andino, mientras que de la jatropha también se puede extraer aceite vegetal y producir biodiesel.

Fuente: “The News Says Argentina, E-Newsletter”

## **OTROS PAISES:**

16.1.2007 - Público.pt – **“UE garante que está a promover biocombustíveis”**

A comissão para a Agricultura e Desenvolvimento Rural, a dinamarquesa Mariann Fischer Boel, garantiu em Copenhaga que a União Europeia está a promover os biocombustíveis. Apesar dos fracos resultados, acredita que será alcançada a meta dos dez por cento de biocombustíveis em 2020. Falando sexta-feira na conferência “Parte da Solução: biocombustíveis na UE”, Boel disse que este tipo de combustíveis “são a nossa única verdadeira esperança para reduzir, significativamente, a dependência do petróleo no sector dos transportes nos próximos 15 anos”. Actualmente, a UE importa 50 por cento da energia que precisa mas, em 2030, essa dependência pode chegar aos 65 por cento, lembrou a comissão. “Já passámos da primeira página do primeiro capítulo” mas, apesar de termos as políticas, ainda “não chegámos onde queríamos”, alertou Boel, lamentando que os biocombustíveis sejam a forma de energia renovável mais cara. Referiu a Directiva dos Biocombustíveis de 2003 e o Plano de Acção para a Biomassa, de 2005. Também a Política Agrícola Comum contribui para atingir a meta dos biocombustíveis. Em 2005, a UE produziu cerca de quatro milhões de toneladas de biodiesel e bioetanol, quando em 2004 esse número foi de 2,4 milhões.

25.1.2007 - O Globo – **“Espanha quer elevar uso de biocombustíveis para 5,75% até 2010”**

A Espanha pretende substituir 5,75 por cento da gasolina e do diesel utilizado nos transportes pelos biocombustíveis até 2010, um plano alinhado com as metas da Comissão Europeia (CE), afirmou o Ministério da Agricultura na quarta-feira. O governo deseja aumentar esta meta para 10 por cento nos próximos quatro anos para se adequar completamente aos objetivos estabelecidos pela CE, divulgados no início

deste mês, disse o Ministério em um comunicado. Utilizar produtos como cana e milho para obter energia reduz as emissões de gases do efeito estufa emitidos pela queima de carvão e de combustíveis fósseis. A área destinada ao cultivo agrícola na Espanha alocada para agroenergia em 2006 foi 40 vezes maior do que a dos dois anos anteriores, segundo o ministério, subindo de 5 mil hectares, em 2004, para 220 mil hectares em 2006.

Fuente: "The News Says Brasil, E-Newsletter"

24.01.2007 - Buenos Aires - El Cronista - **“Estrategia energética de Estados Unidos impulsa los Commodities”**

La difusión de la estrategia energética de los Estados Unidos impulsó ayer los futuros de soja, trigo y maíz, que cotizaron con alzas significativas ante la expectativa de fomento de combustibles alternativos. Los mercados recibieron el impacto de la decisión del presidente estadounidense George W. Bush de promover el uso de biocombustibles como el biodiésel, elaborado con aceite de soja, y el etanol, producido con maíz. La soja operó con subidas de entre 7 y 10 centavos de dólar por bushel. En tanto, el aceite derivado operó con subidas entre 0,54 y 0,62 centavos de dólar por libra, a la vez que la posición de marzo ganó 0,62 centavos y se ofreció a 29,93 centavos.

Fuente: "The News Says Argentina, E-Newsletter"